

VERB. CONCIL. XXXX/XX

N. XXXX/XX RGL

N. XXXX/XX CRON.

TRIBUNALE DI MATERA
VERBALE DI TRANSAZIONE
NELLA CAUSA RG N. XXXX/XX

TRA

X S.R.L., con sede in _____, via _____, n. __, p.iva _____, in persona del legale rapp.te p.t., sig. _____, nato a _____, il _____; elett.te dom.ta in _____, Vico _____, presso lo studio dell'avv. _____ e rapp.ta e difesa dall'avv. _____, in virtù di procura in calce alla memoria di costituzione;

NONCHE'

Y S.R.L., con sede in _____, n.s., _____, p. iva _____, in persona del legale rapp.te p.t., sig.ra _____, nata a _____, il _____, C.F. _____; elett.te dom.ta in _____, Vico _____, presso lo studio dell'avv. _____ e rapp.ta e difesa dall'avv. _____, in virtù di procura in calce alla memoria di costituzione;

CONTRO

Tizio, nato a _____, il _____, C.F. _____, rappresentato e difeso dall'avv. _____ e domiciliato in _____, Via _____

*** ***** ***

Il giorno IVIVXX, innanzi al Tribunale di Matera, in funzione di Giudice del Lavoro, dr. XXXX, sono comparsi le parti costituite unitamente agli avv.ti _____, per delega dell'avv. _____ e _____, che transigono e conciliano la controversia alle seguenti condizioni.

PREMESSO CHE:

- con ricorso ex art. 414 c.p.c., notificato in data XX.XX.XXXX, il ricorrente esponeva: di aver prestato servizio - per effetto di un passaggio "automatico" dalla Coop. X S.R.L. alla Y S.R.L., ed a dispetto di quanto documentalmente risultante - alle dipendenze della Y S.R.L. con mansioni di addetto alla raccolta dei rifiuti presso il Comune di _____ qualifica di "operaio", inquadrato nel livello 2B e di essere creditore di "alcune spettanze" e del TFR, quantificate complessivamente in € 7.392,30;
- ciò esposto, chiedeva condannarsi in solido le convenute X S.R.L. e Y S.R.L. al pagamento della predetta somma;

- si costituivano tempestivamente le convenute che eccepivano la carenza di legittimazione passiva della X S.R.L., la improcedibilità, la nullità e comunque la infondatezza del ricorso, contestandone ogni singolo assunto, la Y S.R.L. spiegava altresì domanda riconvenzionale;
- in particolare esse esponevano in fatto che:
 1. in data XX/XX/XXXX, la X S.R.L. - società del tutto distinta ed autonoma rispetto alla Y S.R.L. - stipulava contratto di appalto, con il Comune di _____ avente ad oggetto la raccolta e lo smaltimento dei rifiuti solidi urbani del detto Ente e le attività connesse, per la durata di 63 mesi (dal XX.XX.XXXX al XX.XX.XXXX)
 2. essa società, in virtù della previsione di cui agli artt. 3 e 8 del CCNL Igiene Ambientale ha esternalizzato, in forza di contratto prodotto in atti, l'esecuzione di una parte del detto servizio (segnatamente il servizio di raccolta rifiuti), alla Y S.R.L., la quale si è impegnata a svolgerlo con proprio personale;
 3. proprio per far fronte a tale incarico, la Y S.R.L., ha, evidentemente, assunto, con contratto a tempo parziale e determinato, il ricorrente;
 4. questi ha prestato attività lavorativa sempre ed esclusivamente alle dipendenze e sotto le direttive della Y S.R.L., segnatamente del sig. _____, Direttore Tecnico della Y S.R.L.;
 5. mai la X S.R.L., in persona del suo legale rappresentante p.t., ha sottoscritto un contratto di assunzione del ricorrente alle proprie dipendenze;
 6. mai personale della Y S.R.L. ha emanato disposizioni lavorative nei confronti del ricorrente e mai il ricorrente ha ricevuto direttive lavorative da personale della X S.R.L., mai personale della X S.R.L. ha esercitato il potere disciplinare nei confronti del ricorrente, mai il ricorrente è stato tenuto a comunicare (e mai lo ha realmente fatto) alla X S.R.L. (e per essa al suo personale) eventuali assenze per malattia;
 7. mai la X S.R.L. (e per essa suo personale) ha corrisposto retribuzioni al ricorrente né mai se ne è occupata;
 8. il ricorrente è stato assunto - come risultate documentalmente - dalla Y S.R.L., in data XX.XX.XXXX con contratto a tempo parziale e determinato ed inquadrato come Autista Operatore Polivalente di Livello 3B, mansioni di operatore ecologico.
 9. il detto rapporto intercorso tra le parti è stato consacrato in un regolare contratto di lavoro, a tempo determinato, sottoscritto dal ricorrente all'atto dell'assunzione ed allo stesso consegnato in copia;

10. mai è stato chiesto al ricorrente, da parte di chicchessia, lo svolgimento di una prestazione ulteriore e diversa rispetto a quella contrattualmente prevista; né mai una tale prestazione risulta essere stata accettata dalla Y S.R.L. (men che meno dalla X S.R.L.) la quale, peraltro, non ne ha mai avuto notizia;

11. mai il ricorrente ha svolto - nel corso del rapporto - lavoro ulteriore, o comunque diversamente distribuito, rispetto a quello indicato nel contratto;

12. il ricorrente è stato addetto esclusivamente alla guida di un piccolo automezzo ed alla raccolta manuale dei sacchetti di rifiuti ed alla collocazione degli stessi sugli automezzi secondo istruzioni più che dettagliate, senza alcuna autonomia operativa e senza potere di coordinamento di personale, conformemente all'inquadramento attribuito;

13. il ricorrente non ha mai lavorato di domenica o nei giorni festivi ed ha, ovviamente, goduto di tutte le ferie e permessi spettanti;

14. il ricorrente ha percepito tutto ciò che risulta dalle buste paga in atti e ciò che il Direttore Tecnico gli ha, personalmente, corrisposto a titolo di retribuzione e t.f.r. spettante in ragione dell'intercorso rapporto di lavoro ed a saldo di tutto quanto dovuto in ragione dell'intercorso rapporto di lavoro;

15. va altresì precisato che, pervenuta all'Ispettorato del Lavoro di _____, da parte dell'O.S. Regionale di _____, denuncia nei confronti della X S.R.L., per non meglio specificate violazioni contrattuali e legali, l'Ufficio adito avviava ispezione;

16. all'indomani dell'avvio dell'ispezione, prima ancora che venisse accertata in maniera definitiva alcuna violazione da parte della qui convenuta, il Comune di _____ sospendeva, senza alcuna legittima ragione, il pagamento dei ratei dell'appalto suddetto;

17. in data XX.XX.XXXX, il ricorrente è stato assunto alle dipendenze della società subentrante nell'appalto, interrompendo, così il rapporto di lavoro intercorrente con la Y S.R.L., senza prestare preavviso alcuno;

tutto ciò premesso, che deve intendersi parte integrante del presente atto, le parti dichiarano di transigere la lite alle seguenti

CONDIZIONI

1. il sig. Tizio riconosce come vere tutte le circostanze di fatto riportate nelle memorie di costituzione della X S.R.L. e della Y S.R.L. nonché quelle riportate in premessa al 4° allinea, dal numero 1 al numero 17;
2. la convenuta Y SR.L., al solo fine di dirimere la lite ed a mero titolo di rimborso spese offre al sig. Tizio, la somma netta di € 3.863,00, che sarà corrisposta a mezzo assegni circolari presso la residenza del ricorrente, in 3 rate così distribuite: la prima di € 1.000,

alla data del XX.XX.XXXX, la seconda di € 1.000,00 alla data del XX.XX.XXXX, la terza alia data del XX.XX.XXXX;

3. il sig. Tizio dichiara di rinunciare al diritto e all'azione, e dichiara di non aver nulla più a pretendere per ogni titolo o ragione comunque derivante dal rapporto di lavoro dedotto in giudizio (intercorso esclusivamente con la Y S.R.L.), tra cui i titoli indicati in ricorso (ed esemplificativamente: a titolo di differenze retributive, 13ma, 14ma, indennità per lavoro straordinario, indennità sostituiva ferie, indennità festività sopprese, t.f.r., assegni familiari, e qualsiasi indennità comunque prevista nell'applicato ccnl di settore), dalle convenute società né da qualsiasi altra società comunque collegata al contratto di appalto di servizi intercorso con il Comune di _____ (in particolare dalla convenuta X S.R.L.) né dal Comune di _____, essendo stato soddisfatto di ogni suo credito;
4. la X S.R.L. accetta la rinuncia del sig. Tizio;
5. la Y S.R.L. accetta la rinuncia del sig. Tizio ed a sua volta rinuncia al diritto ed alla azione di cui alla spiegata domanda riconvenzionale, dichiarando di non aver null'altro a pretendere dal predetto;
6. il sig. Tizio accetta le rinunzie suddette, della X S.R.L. e della Y S.R.L. e dichiara, al riguardo, di non aver null'altro a pretendere per qualsiasi titolo o ragione dalle medesime società;
7. le spese della lite vengono interamente compensate dalle parti;
8. i procuratori costituiti dichiarano di rinunciare al vincolo di solidarietà di cui all'art. 68 l.p.

Matera, XX.XX.XXXX

Sig. Tizio

Sig. Caio

Avv. _____

Avv. _____

Avv. _____

Il Giudice Dr XXXX